

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 59 (1941)

Heft: 49

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 14.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bern
Donnerstag, 27. Februar
1941

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Jeudi, 27 février
1941

Feuille officielle suisse du commerce - Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich,
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

59. Jahrgang — 59^{me} année

Paraît tous les jours,
le dimanche et les jours de fête exceptés

Monatsbeilage: Die Volkswirtschaft

Supplément mensuel: La Vie économique

Supplemento mensile: La Vita economica

N° 49

Redaktion und Administration:
Eiffingerstrasse 3 in Bern, Telefon Nr. 21660

Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden — Abonnements-
beträge nicht an oblige Adresse, sondern am Postschalter einzahlen —
Abonnements Schweiz: Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, viertel-
jährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30 — Ausland:
Zuschlag des Portos — Preis der Einzelnummer 2 Rp. — Annoncen-Regel:
Publicitas A.G. — Insertionspreis: 50 Rp. die sechsgespaltene Kolonizelle
(Ausland 65 Rp.)

Rédaction et Administration:
Eiffingerstrasse 3, à Berne, Téléphone n° 21660

En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prière
de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus,
mais au guichet de la poste — Abonnements Suisse: un an 24 fr. 30; un
semestre 12 fr. 30; un trimestre 6 fr. 30; deux mois 4 fr. 30; un mois 2 fr. 30
— Etranger: Frais de port en plus — Prix du numéro 25 cts — Régie des
annonces: Publicitas S.A. — Prix d'insertion: 50 cts la ligne de colonne
(Etranger: 65 cts)

N° 49

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. Titres disparus. Titoli smarriti.
Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.
Fabrik und Handelsmarken. Marques de fabrique et de commerce. Marche di fabbrica
e di commercio 89224—99247.
Allgemeine Kinematographen A.-G., Zürich.
Emaillierwerk Altstetten A.-G., Zürich-Altstetten.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Bundesratsbeschluss über die Beteiligung der Eidgenossenschaft an Grossrisiken der
Transportversicherung.
Verfügung Nr. 1 B der Sektion für Chemie und Pharmazentika des KIAA betreffend die
Rationierung von Ia rumänischem Benzin, Benzindestillaten, Benzolkohlenwasser-
stoffen sowie von Mittelschwerbenzin für chemischen und mechanischen Gebrauch.
Weisung der Sektion für Chemie und Pharmazentika des KIAA über die Zuteilung von
Mittelschwerbenzin für den chemischen und mechanischen Gebrauch sowie Benzindestillaten
und Benzolkohlenwasserstoffen (Quotenfestsetzung für den Monat März 41).
Vereinbarung über den Warenverkehr zwischen der U. S. S. R. und der Schweiz.
Accord concernant les échanges commerciaux entre P. U. R. S. S. et la Suisse.
Accordo sugli scambi commerciali fra l'U. S. R. S. e la Svizzera.
Export 4 s/s „Jurko Topic“ für direkte Fahrt nach New York. Exportation 4 s/s
„Jurko Topic“ pour New-York.
Gesandtschaften und Konsulate. Légations et consulats.
Koukurs- und Nachbistatistik. Statistique des faillites et concordats.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Es wird vermisst:
Schuldbrief Bd. 13, Nr. 7704, von Fr. 2000, d. d. vom 1. Dezember 1914,
der Gemeinde Thal. Ursprüngliche und heutige Debitoren: Fr. Johanna
Graf, Fabrikarbeiterin, Feldmoos, Thal; Gläubiger: Inhaber; Unterpand:
Grundpfand Kat.-Nr. 1150, Thal.
Der allfällige Inhaber wird hiermit aufgefordert, diesen Titel innert der
Frist von einem Jahre, seit dieser Auskündigung, beim Bezirksgerichtspräsi-
dium Unterhohental vorzuweisen, ansonst derselbe als kraftlos erklärt wird.
A u., den 26. Februar 1941. (W 88³)

Das Bezirksgerichtspräsidium.

Der unbekannt Inhaber der 4 %-Obligationen Schweiz. Bundesbahnen
von 1931, Nrn. 165906/13, zu je Fr. 1000, mit Halbjahrescoupons per 15. April
1941 u. ff., wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert 6 Monaten,
vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten
Richter vorzulegen, widrigenfalls sie kraftlos erklärt werden. Auf diesen
Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (W 83³)
Bern, den 17. Februar 1941.

Richteramt Bern,

Der Gerichtspräsident III: R. Kuhn.

Der unbekannt Inhaber der 3 %-Obligation eidgenössische Wehranleihe
1936, Nr. 385790, zu Fr. 1000, mit Coupons per 1. April 1938 u. ff., wird
hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert 6 Monaten, vom Tage der
ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzu-
legen, widrigenfalls er kraftlos erklärt wird. Auf diesem Titel ist ein ge-
richtliches Zahlungsverbot erlassen. (W 84³)
Bern, den 18. Februar 1941.

Richteramt Bern,

Der Gerichtspräsident III: R. Kuhn.

Der unbekannt Inhaber der 4 % Inhaberoobligation der Schweiz. Eidge-
nossenschaft 1930, Nr. 38926, zu nom. Fr. 1000, nebst Coupons per 1. März
1941 u. ff., wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert 6 Monaten,
vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten
Richter vorzulegen, widrigenfalls er kraftlos erklärt wird. Auf diesem Titel
ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (W 85³)
Bern, den 17. Februar 1941.

Richteramt Bern,

Der Gerichtspräsident III: R. Kuhn.

Première insertion.

Nous, Président du tribunal de première instance, ordonnons au déten-
teur inconnu des trois obligations de l'emprunt du Canton de Genève de
1933, 4 %, portant les n° 20483, 29484 et 29485, au montant de fr. 1000
chaque, avec coupons semestriels au 15 février 1941 et suivants attachés,
de les produire et de les déposer en notre greffe, dans le délai de six mois
à dater de la première insertion de la présente ordonnance, faute de quoi
l'annulation en sera prononcée. H. 2. (W 86³)

Tribunal de première instance de Genève:

A. Fontana, président.

Les détenteurs de:

- 1 certificat de dépôt de fr. 1000 de la Banque Cantonale Vaudoise, au
porteur, série 8 D, n° 7, 3 %, avec coupons n° 3 à 6 attachés;
- 1 obligation au porteur de fr. 1000, n° 11795, de l'emprunt 4 %, 1930,
commune de Lausanne, avec coupons au 15 février 1941 et suivants
attachés;
- 1 livret d'épargne au porteur n° 14721 de la Caisse d'épargne cantonale
vaudoise,

sont sommés de me les produire jusqu'au 1^{er} septembre 1941, faute de quoi
l'annulation en sera prononcée. (W 87³)

Le Président du tribunal civil du district de Lausanne.

La Pretura di Locarno diffida lo sconosciuto possessore della obbliga-
zione n° 73 di fr. 500 della Società Anonima dell'Acqua Potabile di Brione s. M.
e Minusio, 1930, senza il relativo foglio cedole, tasso 5 %, a volerla pro-
durre alla Pretura stessa entro il 25 agosto 1941, sotto comminatoria del-
l'ammortamento, a sensi degli art. 981/984 del CO. In fede:

(W 81¹)

Per la Pretura:

De Degiorgi, assessore.

Kraftloserklärungen — Annulations

Das Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt hat mit Entscheid vom 26. Fe-
bruar 1941 die Obligation der Handwerkerbank Basel, Serie K, Nr. 42391,
zu nom. Fr. 5000, Zinsfuß 4 1/2 %, Zinstag 10. Oktober, d. d. 10. Oktober 1908,
auf Namen lautend, bestehend aus Mantel und Talon mit Coupons per
10. Oktober 1937—1941, zu je Fr. 212.50, nach Ablauf der Auskündungs-
frist kraftlos erklärt. (W 89¹)

Basel, den 26. Februar 1941.

Zivilgerichtsschreiberei Basel.

Widerrufe — Révocations

Le 25 février 1941, j'ai révoqué mes ordonnances ouvrant la procédure
d'annulation d'une obligation, au porteur n° 143024 de la Banque de l'Etat
de Fribourg, titre au 4 % de fr. 2000, remboursable le 5 mars 1939, coupon
à la date précitée, attaché. (W 90¹)

Morat, le 26 février 1941.

Le Président du tribunal de Morat:

Dr. N. Weck.

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

Müllerei, Getreide, Kraftfuttermittel. — 1941. 25. Februar.
Die Kommanditgesellschaft Blattmann & Co., in Richterswil (S. H.
A. B. Nr. 303 vom 28. Dezember 1937, Seite 2865), Müllerei, Getreide-
und Kraftfuttermittel-Grosshandlung, hat sich aufgelöst. Die Firma
ist erloschen. Aktiven und Passiven werden von der gleichnamigen Kom-
manditgesellschaft in Wädenswil übernommen.

Reisraffinerie. — 25. Februar. Die Kommanditgesellschaft Blatt-
mann & Co., in Thalwil (S. H. A. B. Nr. 303 vom 28. Dezember 1937,
Seite 2865), Reisraffinerie, hat sich aufgelöst. Die Firma ist erloschen.
Aktiven und Passiven werden von der gleichnamigen Kommanditgesell-
schaft in Wädenswil übernommen.

Reisraffinerie, Getreide, Mühlenfabrikate usw. —
25. Februar. Die Kommanditgesellschaft Blattmann & Co., in Wädenswil
(S. H. A. B. Nr. 303 vom 28. Dezember 1937, Seite 2865), Stärke-, Glukose-,
Dextrin- und Kattleimfabriken, hat Aktiven und Passiven der bisherigen
gleichnamigen Kommanditgesellschaften in Richterswil und Thalwil über-
nommen. Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Heinrich Blattmann
ist infolge Todes ausgeschieden. Neu sind als unbeschränkt haftende
Gesellschafter in die Firma eingetreten: Heinrich Robert Blattmann-
Roth und Alfred Heinrich Blattmann-Houwert, beide von und in Wädens-
wil. Die Kommanditeinlage der Kommanditärin Marguerite Hedwig
Tesdorpf geb. Blattmann wurde durch Bareinzahlung um Fr. 800,000 auf
Fr. 1,500,000 erhöht. Die Firma verzeigt als weitere Geschäftsnatur Reis-
raffinerie, Handel in Getreide, Kraftfuttermitteln und Mühlenfabrikaten.
Die Prokura von Heinrich Robert Blattmann ist erloschen. Dagegen
wurde Kollektivprokura erteilt an Hans Blattmann-Schläpfer, von Wädens-
wil, in Richterswil; Oskar Spiess, von Laufen-Uhwiesen, in Kempratzen-
Jona (St. Gallen), und an Oskar Engel-Anderegg, von und in Wädenswil.
Die Kollektivprokuristen zeichnen unter sich je zu zweien.

Getreide, Kraftfuttermittel usw. — 25. Februar. Die Kommanditgesellschaft **Blattmann & Co.**, in Wädenswil (S. H. A. B. 303 vom 28. Dezember 1937, Seite 2865), hat unter der gleichen Firma in Richterswil eine Zweigniederlassung errichtet. Diese wird vertreten durch die unbeschränkt haftenden Gesellschafter Carl Robert Ziegler, von Schaffhausen; Heinrich Robert Blattmann-Roth, von Wädenswil, und Alfred Heinrich Blattmann-Houwert, von Wädenswil, alle wohnhaft in Wädenswil, sowie die Einzelprokuristen Ernst Keller-Pessina, von Felben (Thurgau), in Wädenswil, und Hans Blattmann-Schlappfer, von Wädenswil, in Richterswil. Handel in Getreide, Kraftfuttermitteln und Mühlenfabrikaten. In Samstagern.

Reisraffinerie. — 25. Februar. Die Kommanditgesellschaft **Blattmann & Co.**, in Wädenswil (S. H. A. B. Nr. 303 vom 28. Dezember 1937, Seite 2865) hat unter der gleichen Firma in Thalwil eine Zweigniederlassung errichtet. Diese wird vertreten durch die unbeschränkt haftenden Gesellschafter Carl Robert Ziegler, von Schaffhausen; Heinrich Robert Blattmann-Roth, von Wädenswil, und Alfred Heinrich Blattmann-Houwert, von Wädenswil, sowie den Einzelprokuristen Ernst Keller-Pessina, von Felben (Thurgau), alle wohnhaft in Wädenswil. Reisraffinerie. Schwandelstrasse 3.

25. Februar. Unter dem Namen **Fürsorgefonds für das Personal der Brüttsch, Rüeegger & Co.** ist mit Sitz in Zürich durch öffentliche Urkunde vom 31. Dezember 1940 eine Stiftung errichtet worden. Ihr Zweck ist, den Angestellten der Firma «Brüttsch, Rüeegger & Co.», in Zürich, die eine gewisse, im Reglement zu bestimmende Zahl Jahre dem Unternehmen gedient haben, jedoch wegen vorgerückten Alters die Arbeit haben niederlegen müssen oder den Hinterbliebenen eines verstorbenen Angestellten einmalige oder periodisch wiederkehrende Zuwendungen zu leisten. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat und die Kontrollstelle. Der Stiftungsrat besteht aus 3 Mitgliedern. Mitglieder des Stiftungsrates mit Kollektivunterschrift je zu zweien sind: Gottfried Rüeegger-Koch, von Rothrist und Zürich, Vorsitzender; Ernst Brüttsch, von Büthenhardt (Schaffhausen), und Gustav Schmid, von Zürich; alle in Zürich. Domizil: Löwenstrasse 53, in Zürich 1 (bei der Firma Brüttsch, Rüeegger & Co.).

Erzeugnisse der Textilindustrie usw. — 25. Februar. Die «L. J. Camenzind A.-G.», in Adliswil (S. H. A. B. Nr. 61 vom 14. März 1938, Seite 578), Vertrieb von Erzeugnissen der Textilindustrie usw., hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 13. Februar 1941 aufgelöst. Die Liquidation wird von der «Fides Treuhand-Vereinigung», in Zürich, durchgeführt. Deren jeweilige Zeichnungsberechtigte führen für die Firma L. J. Camenzind A.-G. in Liq. (L. J. Camenzind S. A. en liq.) je zu zweien die Unterschrift. Die Unterschrift von Louis Joseph Camenzind ist erloschen.

Maschinen zur Herstellung von Schlagrahm usw. — 25. Februar. **Inter-Brevex A.-G.**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 105 vom 7. Mai 1940, Seite 865), Herstellung und Verkauf von Interbrevexartikeln usw. Lucie Erzinger geb. Buser ist als Verwaltungsratsmitglied zurückgetreten; ihre Unterschrift ist erloschen. An deren Stelle wurde als einziges Verwaltungsratsmitglied der bisherige Prokurist Hans Erzinger, von Schleithem, in Zürich, gewählt; er führt nun Einzelunterschrift. Das Geschäftslokal befindet sich Wilfriedstrasse 19, in Zürich 7 (bei Hans Erzinger).

Seiden- und Dekorationsstoffweberei. — 25. Februar. Aus der Kommanditgesellschaft **A. F. Haas & Co.**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 46 vom 24. Februar 1941, Seite 378), Seiden- und Dekorationsstoffweberei, ist der Kommanditär Otto E. Hürlimann jun. ausgetreten; seine Kommanditbeteiligung ist erloschen. Demgemäss wird diese Gesellschaft in eine Kollektivgesellschaft umgewandelt. Gesellschafter sind die beiden bisherigen unbeschränkt haftenden Teilhaber Arthur F. Haas und Gustav Otto Hürlimann sen.

Seidenstoffe usw. — 25. Februar. Die Firma **Oscar Gutmann**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 183 vom 7. August 1936, Seite 1914), Seidenstoffe usw., hat Einzelprokura erteilt an Suzanne Gutmann geb. Haas, von und in Zürich, Ehefrau des Inhabers.

25. Februar. «**Petrola**» Schweizerische Genossenschaft für die Versorgung mit flüssigen Kraft- und Brennstoffen, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 260 vom 5. November 1940, Seite 2033). Die Verwaltung hat Kollektivprokura erteilt an Hans Schmid, von Buch (Thurgau), in Zürich.

Milch- und Butterhandlung. — 25. Februar. Die Kollektivgesellschaft **Alb. Krebs' Erben**, in Wallisellen (S. H. A. B. Nr. 181 vom 6. August 1930, Seite 1653), Milch- und Butterhandlung, hat sich infolge Todes der Gesellschafterin Wwe. Bertha Krebs geb. Bertschi aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven werden von der Einzelfirma «Albert Krebs», in Wallisellen, übernommen.

Inhaber der Firma **Albert Krebs**, in Wallisellen, ist Albert Krebs, von Wallisellen und Lindau (Zürich), in Wallisellen. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft «Alb. Krebs' Erben», in Wallisellen. Milch- und Butterhandlung. Alte Winterthurerstrasse 53.

Kosmetische Produkte usw. — 25. Februar. Inhaber der Firma **H. Keller, «HALIS» Cosmétique & «VOWA» Produkte**, in Zürich, ist Hedwig Karolina Keller, von Winterthur, in Zürich 6. Vertrieb von kosmetischen Produkten und Bedarfsartikeln für gewerbliche Betriebe. Bahnhofstrasse 77.

Parkettgeschäft. — 25. Februar. **Tröndle & Weber G. m. b. H.**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 54 vom 5. März 1940, Seite 421), Betrieb eines Parkettgeschäftes. Die Gesellschafterin Irma Tröndle wohnt nun in Zürich.

25. Februar. Die Genossenschaft **Allgemeine Fabrikations-Gesellschaft Zürich** in Liquidation, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 59 vom 11. März 1939, Seite 516), ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

Handelsgeschäfte jeder Art usw. — 25. Februar. **Panitella A.-G.**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 8 vom 11. Januar 1939, Seite 76), Handelsgeschäfte jeder Art usw. Dr. Charles Bois de Chesne ist als Verwaltungsrat zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. An dessen Stelle wurde als einziges Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift gewählt Hugues Bonhôte, von Neuchâtel und Peseux, in Zürich. Geschäftslokal: Breitingenstrasse 30, in Zürich 2 (bei H. Bonhôte).

Bern — Berne — Berna Bureau Bern

Textilwaren, Gummischürzen. — 1941. 25. Februar. Inhaber der Firma **Felix Bloch**, in Wabern, Gemeinde Köniz, ist Felix Bloch, von Zürich, in Wabern, Gemeinde Köniz. Handel in Textilwaren und Gummischürzen. Viktoriastrasse 26.

25. Februar. Die Genossenschaft unter der Firma **Anbaugenossenschaft für Zwiebeln, Beeren und Arzneipflanzen**, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 202 vom 29. August 1940, Seite 1566), hat sich aufgelöst und wird nach durchgeführter Liquidation im Handelsregister gelöst.

Manufakturwaren, Damenkonfektion. — 25. Februar. Aus dem Verwaltungsrat der **Ciolina & Cie. Aktiengesellschaft**, Handel mit Manufakturwaren und Damenkonfektion usw., mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 56 vom 8. März 1939, Seite 483), ist Fritz Wettli infolge Todes ausgeschieden.

Gipser- und Malergeschäft. — 25. Februar. Die Kollektivgesellschaft **Gebr. Gerber**, Gipser- und Malergeschäft, Antomalerie, mit Sitz in Bern-Bümpliz (S. H. A. B. Nr. 101 vom 1. Mai 1936, Seite 1062), hat sich aufgelöst und ist nach durchgeführter Liquidation erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die nichteintragspflichtige Einzelfirma «Kuno Gerber» in Bern-Bümpliz.

Möbel. — 25. Februar. Die Firma **Achille Jacot**, Möbelsehreinerei, speziell Herstellung von pateutierten Küchenmöbeln, in Bern (S. H. A. B. Nr. 108 vom 12. Mai 1937, Seite 1105), wird infolge teilweiser Aufgabe des Geschäftes und infolge Fehlens der Voraussetzungen zum Eintrag ins Handelsregister gelöscht.

Solothurn — Soleure — Soletta Bureau Olten-Gösgen

Treuhandbureau. — 1941. 25. Februar. **Brüschweiler**, in Olten, Treuhandbureau usw. (S. H. A. B. Nr. 99 vom 29. April 1939, Seite 896). Die Prokura des Ernst Schenker ist erloschen.

Chemische Produkte. — 25. Februar. Inhaber der Firma **Rudolf Huser**, in Olten, ist Rudolf Huser, von Magliaso (Tessin), in Olten. Vertrieb von chemischen Produkten, insbesondere Reinigungs- und Putzmitteln. Maientstrasse 17.

Schaffhausen — Schaffhouse — Schaffusa

Warengeschäft. — 1941. 25. Februar. Die Firma **W. Weiss**, Warengeschäft, in Stein am Rhein (S. H. A. B. Nr. 306 vom 14. Dezember 1895, Seite 1279), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

24. Februar. Die durch Konkurs aufgelöste Aktiengesellschaft unter der Firma **Stahlwarenfabrik Schleithem**, mit Sitz in Schleithem (S. H. A. B. Nr. 146 vom 25. Juni 1940, Seite 1146), wird nach Schluss des Konkursverfahrens, im Sinne von Art. 66, Absatz 2, der Verordnung über das Handelsregister, von Amtes wegen im Handelsregister gelöscht.

24. Februar. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Schweizer Annoncen A.-G., Allgemeine Schweizerische Annoncen-Expedition (Annonces Suisses S. A., Société Générale Suisse de Publicité) (Anunci Svizzeri S. A., Società Generale Svizzera di Pubblicità)**, mit Hauptsitz in Basel und gleichlautender Zweigniederlassung in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 207 vom 4. September 1940, Seite 1600), hat die letztere durch Beschluss des Verwaltungsrates vom 30. Oktober 1940 aufgehoben. Die Firma wird daher im Handelsregister des Kantons Schaffhausen gelöscht.

Appenzel I.-Rh. — Appenzel-Rh. int. — Appenzello int.

Konditorei, Mineralwasser. — 1941. 25. Februar. Die Firma **B. M. Dörig**, Konditorei und Mineralwasserfabrikation, in Appenzel (S. H. A. B. Nr. 362 vom 21. September 1904), ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über auf die neue Firma «Beat Dörig», in Appenzel.

Inhaber der Firma **Beat Dörig**, in Appenzel, ist Beat Dörig-Heeb, von und in Appenzel. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «B. M. Dörig», in Appenzel. Konditorei und Mineralwasserfabrikation, an der Weissbadstrasse.

Graubünden — Grisons — Grigioni

1941. 3. Februar. Die **Buchdruckerei Arosa A.-G.**, mit Sitz in Arosa (S. H. A. B. Nr. 252 vom 26. Oktober 1940, Seite 1963), hat in ihrer Generalversammlung vom 16. August 1940 die Statuten revidiert und sie dem neuen Recht angepasst. Gleichzeitig wurde beschlossen, das Aktienkapital von bisher Fr. 32.500 auf Fr. 50.000 zu erhöhen durch Aufwertung jeder Stammaktie von Fr. 25 auf Fr. 200. In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 25. Januar 1941 wurde die Durchführung dieser Kapitalerhöhung und die teilweise Liberierung der Stammaktien durch Verwendung des Spezialreservfonds von Fr. 7500 und der Baureserve von Fr. 4000 konstatiert. Das Aktienkapital beträgt nunmehr Fr. 50.000 und ist eingeteilt in 100 Stammaktien zu Fr. 200 und 120 Prioritätsaktien zu Fr. 250. Alle Aktien lauten auf den Namen. Auf das Aktienkapital sind Fr. 44.000 ciubezahlt. Die Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan der Gesellschaft ist die Arosener Zeitung. Vorbehalten bleiben die gesetzlich vorgeschriebenen Publikationen, welche im Schweizerische Handelsamtsblatt zu erfolgen haben. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Die übrigen bisher publizierten Tatsachen bleiben unverändert.

Lebensmittel, Spirituosen. — 17. Februar. Die Gesellschaft mit beschränkter Haftung unter der Firma «**Eredis Hermann Stark S. c. g. l.**», mit Sitz in Samaden (S. H. A. B. Nr. 166 vom 19. Juli 1938, Seite 1615), hat sich durch Beschluss der Gesellschafter vom 7. Februar 1941 aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Eredis Hermann Stark S. c. g. l. in Liq.** durchgeführt. Als Liquidatoren wurden bestellt: Leonhard Turnes, von Schiers, in St. Moritz, und Hans Jonny, von und wohnhaft in Chur. Diese führen Kollektivunterschrift. Die Unterschrift des bisherigen Geschäftsführers Dr. Fritz Hess ist erloschen.

24. Februar. **Viehzeuggenossenschaft Surrhein**, in Surrhein, Gemeinde Somvix (S. H. A. B. Nr. 194 vom 21. August 1934, Seite 2342). Die Unterschrift von Josef Trgetzel ist erloschen. An seiner Stelle wurde als Präsident neu gewählt: Josef Modest Candinas, von Somvix, in Surrhein. Die Unterschrift führen der Präsident und der Aktuar kollektiv.

Tagliapietre e scalpelli. — 25. febbraio. La società in nome collettivo **Gilardi e figli**, tagliapietre e scalpelli, a Poschiavo (F. u. s. di c. del 21 ottobre 1937, n° 246, pag. 2355), si è sciolta. Attivi e passivi vengono assunti dalla nuova ditta «Giovanni Gilardi».

Titolare della ditta **Giovanni Gilardi**, a Poschiavo, è Giovanni Gilardi, da Gerra-Gambarogno (Ticino), domiciliato a Poschiavo. La ditta assume l'attivo e passivo della cessata ditta «Gilardi e figli». Tagliapietre e scalpelli.

Aargau — Argovie — Argovia

1941. 25. Februar. Die **Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Wölflinswil**, in Wölflinswil (S. H. A. B. Nr. 260 vom 22. Oktober 1921, Seite 2053), hat an Stelle von Johann Herzog zum Präsidenten gewählt den bisherigen Vizepräsidenten Josef Hort-Frei, von und in Wölflinswil. Neu ist als Vizepräsident in den Vorstand gewählt worden Josef Reimann-Meier, von Oberhof, in Wölflinswil. Der bisherige Präsident Johann Herzog ist aus dem Vorstande ausgeschieden und seine Unterschrift erloschen. Zeichnungsberechtigt ist der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit dem Aktuar.

25. Februar. Unter dem Namen **Alters- & Fürsorgefonds der Firma Herzog, Strasser & Co., Hoch- & Tiefbau**, in Brugg besteht auf Grund der Stiftungsurkunde vom 17. Februar 1941 mit Sitz in Brugg eine Stiftung. Sie bezweckt die Unterstützung des Personals der Firma sowie eventuell dessen Familien. Die Organe der Stiftung sind der aus 1—3 Mitgliedern bestehende Stiftungsrat und der Verwalter. Die Mitglieder des Stiftungsrates zeichnen je zu zweien kollektiv unter sich oder je eines von ihnen mit dem Verwalter. Dem Stiftungsrat gehören an: Hans Herzog, von Langenthal; Ulrich Strasser, von Brugg, und Walter Kistler, von Brugg; alle in Brugg. Verwalter ist Walter Wegmann, von Dübendorf, in Brugg. Geschäftsdomicil der Stiftung: Frölichstrasse Nr. 789, bei der Firma Herzog, Strasser & Cie.

Elektrische Apparate und Maschinen. — 25. Februar. Die **Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie.**, Herstellung elektrischer Maschinen und Apparate usw., in Baden (S. H. A. B. Nr. 187 vom 12. August 1940, Seite 1470), erteilt Kollektivprokura an Rato Gilly, von Zuoz, in Ennetbaden. Er zeichnet mit je einem der übrigen Unterschriftsberechtigten der Gesellschaft. Dr. Alfred Schwarzenbach ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrate ausgeschieden.

25. Februar. Die Firma **Gustav Wernli, Apotheke zum Ritter, Menziken**, in Menziken (S. H. A. B. Nr. 4 vom 7. Januar 1935, Seite 37), hat ihren Sitz nach Buchs bei Aarau verlegt. Der Inhaber Gustav Wernli, von Thalheim, wohnt in Aarau. Die Firma lautet nun: **G. Wernli, Apotheke, Buchs/Aargau**. Natur des Geschäftes: Apotheke.

Advokatur, Notariat. — 25. Februar. Inhaber der Firma **Fürsprechen M. Sandmeier**, in Aaran, ist Max Sandmeier, von und in Gränichen. Advokatur-, Notariats- und Geschäftsbureau. Bahnhofstrasse 39.

Kiesgrube, Holz, Kohlen. — 25. Februar. Die **Kollektivgesellschaft** unter der Firma **Gebrüder Koch, Kiesgrube und Landwirtschaft**, mit Sitz in Bremgarten (Aargau) (S. H. A. B. Nr. 65 vom 18. März 1922, Seite 513), verzeigt als weitem Geschäftszweig: Holz- und Kohlenhandlung.

Mineralwasser, Restaurant. — 25. Februar. Die Firma **Rudolf Roth**, Handel mit Mineralwasser, Restaurant zum Rütli, in Beinwil am See (S. H. A. B. Nr. 46 vom 24. Februar 1939, Seite 391), ist infolge Wegzuges des Inhabers erloschen.

25. Februar. **Bürgerschaftsgenossenschaft für Landarbeiter und Kleinbauern**, mit Sitz in Brugg (S. H. A. B. Nr. 262 vom 8. November 1929, Seite 2225). Die Unterschrift von Oskar Hofer ist erloschen. Der Geschäftsführer Hans Häfeli wohnt in Brugg.

25. Februar. «Sandwerk Spreitenbach», Genossenschaft mit Sitz in Baden (S. H. A. B. Nr. 18 vom 23. Januar 1936, Seite 183). In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 15. Februar 1941 wurde die Auflösung beschlossen. Für die **Sandwerk Spreitenbach in Liq.** zeichnen wie bisher je einzeln der Präsident Hermann Mäder und der Buchhalter Hans Frei.

25. Februar. Die Firma **Otto Rohrer, Gross-, Kleinbäckerei & Handlung**, in Hellikon (S. H. A. B. Nr. 1910, Seite 2122), ist infolge Geschäftsabtretung erloschen.

Bäckerei, Handlung. — 25. Februar. Inhaber der Firma **K. Rohrer**, in Hellikon, ist Karl Rohrer, von Eiken, in Hellikon. Bäckerei und Handlung. Talstrasse 86.

Sperrholzplatten. — 25. Februar. In der Firma **Keller & Co. Aktiengesellschaft**, Fabrikation von und Handel mit Sperrholzplatten usw., in Klingnau (S. H. A. B. Nr. 190 vom 16. August 1938, Seite 1806), wohnt der Prokurist Max Häfliger nun in Klingnau.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Lugano

Transazioni commerciali, ecc. — 1941. 21 febbraio. Con atto notarile 18 febbraio 1941, la società anonima **Ufficio Minerario S. A.**, con sede a Lugano (F. u. s. di c. del 28 giugno 1937, n° 147, pag. 1513), ha appurato le seguenti modificazioni ai propri statuti: La ragione sociale viene modificata in **Mercomeda S. A.** L'art. 2 degli statuti viene modificato, stabilendo il seguente scopo della società: transazioni commerciali, rappresentanze per merce, assunzioni di contabilità e registrazioni, così come elaborazione di piani e progetti per l'organizzazione di uffici e per la pubblicità commerciale. Il capitale sociale venne aumentato da fr. 10,000 a fr. 50,000, mediante emissione di 40 nuove azioni da nominali fr. 1000 cadauna, al portatore, interamente liberate. Gli azioni attuali sono trasformate da nominative al portatore. L'art. 4 degli statuti venne di conseguenza così modificato: Il capitale sociale è fissato a fr. 50,000, suddiviso in 50 azioni da nominali fr. 1000 cadauna, al portatore ed interamente liberate.

Albergo. — 24 febbraio. Titolare della ditta **Giuseppe Brugger**, in Lugano, è Giuseppe Brugger fu Giorgio, da Churwalden (Grigioni), in Lugano. Esercizio del «Grand & Palace Hotel» in Lugano. Piazza Guglielmo Tell.

Distretto di Mendrisio

Beni stabili. — 24 febbraio. La società anonima **Bella Vista**, acquisto e vendita di beni stabili, in Balerna (F. u. s. di c. del 21 luglio 1920, n° 188, pag. 1417), comunica che **Michele Maspoli**, decesso, e **Battista Caroni**, dimissionario, non fanno più parte del consiglio di amministrazione; le loro firme sono quindi estinte. In loro sostituzione vennero nominati: **Privato Maspoli** fu Serafino e **Giovanni Crivelli** fu Giuseppe, entrambi da ed in Balerna. Attualmente il consiglio d'amministrazione è composto come segue: **Privato Maspoli** fu Serafino, presidente; **Giovanni Crivelli** fu Giuseppe e **Angelo Ceppi** fu Luigi (confermato), membri. La firma sociale spetta collettivamente al presidente con uno o l'altro membro, come precedentemente.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Lausanne

1941. 24 février. Le chef de la maison **Ambulance-Accidents Ernest Soumi**, à Lausanne, est Ernest Soumi allié D'Adda, de Gessenay (Berne), à Lausanne. Ambulance-accidents. Avenue du Léman 2.

Produits de beauté. — 25 février. Le chef de la maison **C. M. Jenni**, à Lausanne, est Camille-Marguerite Jenni, de Iffwil (Berne), à Lausanne. Fabrication de produits de beauté. Avenue St-Luce 12.

Bureau de Morges

Boucherie, charcuterie. — 25 février. Le chef de la maison **La Olivier**, à Morges, est Louis-Henri Olivier, d'Eysins, Crans et La Sarraz, domicilié à Morges. Boucherie-charcuterie. Rue Centrale n° 1.

Gené — Genève — Ginevra

Articles photographiques. — 1941. 24 février. La raison **Hantwurcel**, commerce d'articles photographiques, à Genève (F. o. s. du c. du 17 juillet 1931, page 1564), est radiée ensuite de remise d'exploitation.

Agrandissements-encadrements, articles photographiques. — 24 février. Le chef de la maison **Germaine Hantwurcel-Jacquemai**, à Genève, est M^{me} Germaine-Louise Hantwurcel, née Jacquemai, de Roggenburg (Berne), domiciliée à Genève, épouse dûment autorisée de Ezyk Hantwurcel. Agrandissements-encadrements et commerce d'articles photographiques. Rue Alfred Vincent 25.

Primeurs. — 24 février. Les locaux de la maison **Bani**, commerce de primeurs, à Genève (F. o. s. du c. du 6 décembre 1932, page 2853), sont: Rue du Mont-Blanc 5.

Parfumerie, etc. — 24 février. La raison **Badé**, commerce et représentation de parfumerie et articles divers, à Genève (F. o. s. du c. du 24 mars 1933, page 716), est radiée ensuite de départ du titulaire.

24 février. **Caisse de Secours Mutuels de l'Union Instrumentale Genevoise**, association ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 20 février 1940, page 328). Le président du comité est Paul Gaillepand (inscrit); le secrétaire **Hermann Jäggi** (inscrit jusqu'ici comme trésorier) et le trésorier **Fernand Thévenaz** (inscrit jusqu'ici comme secrétaire). L'association est engagée par la signature collective du président, du secrétaire et du trésorier.

24 février. La **Société Immobilière angle Lyon-Chêne, lettre B.**, société anonyme établie à Genève (F. o. s. du c. du 27 juillet 1936, page 1824), a, dans son assemblée générale du 17 février 1941, accepté la démission de l'administrateur **Bernard Naef**, lequel est radié et ses pouvoirs éteints, et nommé en son remplacement, avec signature sociale individuelle, **Georges Folly**, de Courtaman (Fribourg), à Genève. Adresse de la société: Route de Florissant 15 (chez Georges Folly).

Produits de tous genres, etc. — 24 février. **Savra, Société Anonyme (Savra, Actiengesellschaft) (Savra, Società anonima) (Savra, Limited)**, à Genève (F. o. s. du c. du 13 janvier 1939, page 91). La société est dissoute ensuite de faillite prononcée par Jugement du Tribunal de 1^{re} Instance de Genève, du 11 février 1941.

Edg. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

Nr. 99224. Hinterlegungsdatum: 31. Januar 1941, 18¼ Uhr. **Astoria S. A.**, Place de la Fusterie 9—11, Gené (Schweiz). Fabrik- und Handelsmarke.

Rohtabak, Tabakfabrikate, Zigarettenpapier.

Hygis

Nr. 99225. Hinterlegungsdatum: 22. Januar 1941, 16 Uhr. **Philippe Rauber**, Miséricorde 47, Freiburg (Schweiz). Fabrik- und Handelsmarke.

Für Buchhaltung bestimmte Apparate, Maschinen, Geräte, Hilfsmittel aller Art, z. B. Federn, Formulare, Gruppierer, Karten, Schreibmaschinen.



Nr. 99226. Hinterlegungsdatum: 29. Januar 1941, 11 Uhr.
Hermann Steimer, Wasen i. E. (Schweiz). — Fabrikmarke. — (Übertragung und Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 48688 von Ed. Steimer, Wasen i. E. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 20. Januar 1941 an.)

Lastwinden, Hebezeuge, Turbinen, Lufthämmer, Eisenkonstruktionen, Baubeschläge.



Nr. 99227. Hinterlegungsdatum: 29. Januar 1941, 17 Uhr.
St. Fiden-Apotheke E. Küng, Ecke Rorschacherstrasse/Helvetiastr. 25, St. Gallen O (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Herz- und Nerventropfen (Tabletten und Tee).



Nr. 99228. Hinterlegungsdatum: 30. Januar 1941, 18 Uhr.
« Fortschritt » Patentverwertungs - Genossenschaft, Forchstrasse 456, Zollikon (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Scheuertuchhalter.

PERFEKT

Nr. 99229. Hinterlegungsdatum: 7. Februar 1941, 15 Uhr.
Rum Company Ltd., Güterstrasse 141, Basel (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Branntwein mit 10 % Rum.



(Farbengebung: Schwarz, gold, rot, weiss.)

N° 99230. Date de dépôt: 10 février 1941, 4 h.
Spéfar S. A., rue de l'Arquebuse 8, Genève (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Spécialités pharmaceutiques et hygiéniques.

SAFETY

Nr. 99231. Hinterlegungsdatum: 10. Februar 1941, 20 Uhr.
Sulger & Co., Minervastrasse 19, Zürich 7 (Schweiz).
(Übertragung und Erneuerung der Marke Nr. 48922 von Robert Sulger, Zürich. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 10. Februar 1941 an.)

Drogen aller Art, Vegetabilien, Tee, Extrakte.



Nr. 99232. Hinterlegungsdatum: 10. Februar 1941, 19 Uhr.
Emile Bolller, Schützengasse 30, Biel (Schweiz). — Fabrikmarke.

Lederarmbänder für Uhren.



N° 99233. Date de dépôt: 11 février 1941, 20 h.
Gillette Safety Razor Company, Boston (E.-U. d'Amérique).
Marque de fabrique et de commerce. — (Renouvellement de la marque n° 49369. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 11 février 1941.)

Rasoirs de sûreté.

ARISTOCRAT

Nr. 99234. Hinterlegungsdatum: 10. Februar 1941, 19 Uhr.
Gesellschaft für Chemische Industrie in Basel, Basel (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Farbstoffe.

CIBANTINA

Nr. 99235. Hinterlegungsdatum: 12. Februar 1941, 15 Uhr.
Industrie-Gesellschaft für Schappe, Isteinerstrasse 50, Basel (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Textilien pflanzlicher und tierischer Herkunft.

SAVISOL

Nr. 99236. Hinterlegungsdatum: 12. Februar 1941, 15 Uhr.
Asphalt-Emulsion A.-G., Löwenstrasse 11, Zürich 1 (Schweiz).
Fabrikmarke. — (Erneuerung der Marke Nr. 48949. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. Februar 1941 an.)

Asphalt-Isolierstoff.



Nr. 99237. Hinterlegungsdatum: 12. Februar 1941, 18 Uhr.
Aktiengesellschaft Vereinte Zürcher Molkerelen und Schweiz. Kefir- und Yoghurt-Anstalt, Feldstrasse 42, Zürich 4 (Schweiz).

Quarg mit Zieger.

Ziqua

Nr. 99238. Hinterlegungsdatum: 12. Februar 1941, 20 Uhr.
Northam Warren Corporation, New York (Ver. St. v. Amerika).
 Fabrik- und Handelsmarke. — (Erneuerung der Marke Nr. 49313. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. Februar 1941 an.)

Schmirgel-Blätter, Nagel-Feilen, Manieure-Stäbe, Manieure-Polierseiben, Mittel zum Entfernen von Hautteichen, in flüssiger Form, Nagelfarbe, Nagelpolitur, in Form eines Kuchens, Stabes, Pulver, Paste und in flüssiger Form, ein Mittel gegen Entzündungen für Manieure-Zweeke, Nagel- und Haarbleichmittel, Schminke für Nägel, Lippen und Haut, Nagel-Email.

CUTEX

N° 99239. Date de dépôt: 12 février 1941, 20 h.
The Winterbottom Book Cloth Company, Limited, 12, Newton Street, Manchester (Grande-Bretagne). — Marque de fabrique et de commerce. — (Renouvellement de la marque n° 49400. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 12 février 1941.)

Etoffes de coton en pièces de tous genres.



Nr. 99240. Hinterlegungsdatum: 13. Februar 1941, 18 Uhr.
Uhrenfabrik Langendorf, Langendorf (Schweiz).
 Fabrik- und Handelsmarke. — (Erneuerung der Marke Nr. 48910. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 9. Februar 1941 an.)

Uhren, deren Bestandteile und Etuis.

TRANS-PACIFIC

Nr. 99241. Hinterlegungsdatum: 13. Februar 1941, 18 Uhr.
Uhrenfabrik Langendorf, Langendorf (Schweiz).
 Fabrik- und Handelsmarke. — (Erneuerung der Marke Nr. 49677. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. Februar 1941 an.)

Uhren, deren Bestandteile und Etuis.

Pacific

N° 99242. Date de dépôt: 14 février 1941, 18 h.
Société anonyme de la fabrique d'horlogerie Le Coultre et Cie., Le Sentier (Suisse). — Marque de fabrique et de commerce. — (Renouvellement avec extension des produits de la marque n° 84214. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 14 février 1941.)

Boîtes et mouvements de montres de tous genres, articles d'horlogerie, de joaillerie, de bijouterie et d'orfèvrerie.



Nr. 99243. Hinterlegungsdatum: 17. Februar 1941, 18 1/2 Uhr.
Aktiebolaget Galco, Stockholm (Schweden).
 Fabrik- und Handelsmarke. — (Erneuerung der Marke Nr. 48654. Firma wie oben abgeändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 12. Januar 1941 an.)

Maschinen, Instrumente, Werkzeuge und Maschinenelemente.



Nr. 99244. Hinterlegungsdatum: 17. Februar 1941, 18 1/2 Uhr.
Aktiebolaget Galco, Stockholm (Schweden).
 Fabrik- und Handelsmarke. — (Erneuerung der Marke Nr. 49314. Firma wie oben abgeändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 17. Februar 1941 an.)

Kontorbedarfsartikel, insbesondere Sammelmappen, Maschinen, Werkzeuge, Geräte, Apparate und Teile davon, insbesondere Schmierbüchsen und Schmiervasen.



Nr. 99245. Hinterlegungsdatum: 18. Februar 1941, 21 Uhr.
Hawag A.G., Viaduktstrasse 14, Basel (Schweiz).
 Fabrik- und Handelsmarke.

Weine, Spirituosen und Liköre aller Art.

BALCAMP

Nr. 99246. Hinterlegungsdatum: 19. Juli 1940, 20 Uhr.
Veterinaria A.-G., Eibenstrasse 9, Zürich 3 (Schweiz).
 Fabrik- und Handelsmarke.

Kalkhaltige Produkte, nämlich: Chemisch-technische, pharmazeutische und veterinärmedizinische Produkte und Präparate, Drogen, Sera, Impfstoffe, Bakterienpräparate, Bekämpfungsmittel für Schädlinge bei Menschen, Tieren und Pflanzen.

VETACALCIN

Nr. 99247. Hinterlegungsdatum: 11. November 1940, 18 Uhr.
Louis Jedelkin, Gladbachstrasse 78, Zürich 7 (Schweiz).
 Fabrikmarke.

Uhren und Zifferblätter.

"Elfa"

Transmissions — Uebertragungen

N° 69516. — **International Takamine Ferment Company, New-York** (E.-U. d'Amérique). — Transmission à **Parke, Davis & Company, McDougall Avenue, Detroit** (Wayne, Michigan, E.-U. d'Amérique). — Enregistré le 21 février 1941.

N° 87807. — **Lincoln Motor Company, Detroit** (E.-U. d'Amérique). — Transmission à **Ford Motor Company, 3674 Schaefer Road, Dearborn** (Michigan, E.-U. d'Amérique). — Enregistré le 21 février 1941.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im Schweiz. Handelsamtsblatt vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la Feuille officielle suisse du commerce par des lois ou ordonnances

Allgemeine Kinematographen A.-G., Zürich

(Compagnie Générale du Cinématographe S.A.)

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR.

Zweite Veröffentlichung.

Die Generalversammlung vom 17. Februar 1941 hat die Herabsetzung des Gesellschaftskapitals von Fr. 2,900,000. — auf Fr. 2,250,000 durch Rückzahlung von 250 Aktien zu nom. Fr. 200. — beschlossen. Hievon wird den Gläubigern unter Hinweis auf Art. 733 und 732 OR. Kenntnis gegeben.

Zürich, den 24. Februar 1941.

(A. A. 44^a)

Der Verwaltungsrat.

Emaillierwerk Altstetten A.-G., Zürich-Altstetten

Liquidations-Schuldenruf.

Zweite Veröffentlichung.

Die Gesellschaft ist in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 31. Januar 1941 in Liquidation getreten. Gemäss Art. 742 OR. werden die Gläubiger aufgefordert, ihre Ansprüche an die Gesellschaft bei den Liquidatoren anzumelden.

(A. A. 45^a)

Zürich-Altstetten, den 1. Februar 1941.

Die Liquidatoren.

Altstetterstrasse 118.

Mittellungen — Communications — Comunicazioni

**Bundesratsbeschluss
über die Beteiligung der Eidgenossenschaft an Grossrisiken
der Transportversicherung**

(Vom 25. Februar 1941.)

Der schweizerische Bundesrat,

gestützt auf Art. 3 des Bundesbeschlusses vom 30. August 1939 über Massnahmen zum Schutze des Landes und zur Aufrechthaltung der Neutralität, beschliesst:

Art. 1. Soweit die in der Schweiz konzessionierten inländischen Transportversicherungs-Gesellschaften bei Transport-Grossrisiken die Gefahr ihrer allfälligen Ersatzpflicht aus Versicherungsverträgen nicht anderweitig in erforderlichem Umfang rückversichern können, kann sich die schweizerische Eidgenossenschaft, um den schweizerischen Import und Export zu fördern, an einer Rückdeckung dieser Ersatzpflicht beteiligen.

Art. 2. Gegenstand dieser Beteiligung des Bundes an Transportversicherungs-Grossrisiken ist die Gefahr der allfälligen Ersatzpflicht des Erstversicherers aus Versicherungsverträgen mit in der Schweiz domizilierten Versicherungsnehmern über den Import der Güter von ihrem Herkunftsort in die Schweiz oder für den Export von Gütern aus der Schweiz an ihren Bestimmungsort einschliesslich durch Transporthemmnisse bedingte Aufenthalte; ebenso sind Gegenstand der Deckung Vor- und Nachlagerungen, sofern das eidgenössische Volkswirtschaftsdepartement nach Anhörung des eidgenössischen Versicherungsamtes und der eidgenössischen Finanzverwaltung sie nicht einschränkt.

Ferner fallen unter diese Rückdeckung die vom Kriegs-Transportamt des eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements bezeichneten Transportmittel.

Weiter können in diese Rückdeckung einbezogen werden Valorensendungen aus und nach der Schweiz, sofern sie auf Grund des Bundesratsbeschlusses über die Versicherung des Kriegstransportrisikos bestimmter Valoren vom 21. November 1939 gegen die Kriegsgefahren versicherbar sind.

Art. 3. Das Kriegs-Transportamt ist ermächtigt, im Einvernehmen mit dem eidgenössischen Versicherungsamt Umfang, Art und Form der Beteiligung festzusetzen, ihre Durchführung zu überwachen, das Prämienentgelt zu bestimmen sowie erforderlichenfalls Ausführungsvorschriften zu erlassen.

Das eidgenössische Volkswirtschaftsdepartement kann in ausserordentlichen Fällen, wenn es das Landesinteresse erfordert, nach Anhörung des eidgenössischen Versicherungsamtes und der eidgenössischen Finanzverwaltung die Bewilligung erteilen, in Art. 2 nicht genannte Risiken zu decken. Sein Entscheid über solche Gesuche ist endgültig.

Art. 4. Für die Durchführung dieser Beteiligungen kann das Kriegs-Transportamt im Einvernehmen mit dem eidgenössischen Versicherungsamt die in der Schweiz zum Betriebe der Transportversicherung und Transportrückversicherung konzessionierten inländischen Gesellschaften zur Mitwirkung heranziehen.

Art. 5. Das eidgenössische Versicherungsamt kann, um im Landesinteresse eine finanzielle Beteiligung der schweizerischen, für die Transport- oder Transportrückversicherung nicht konzessionierten Unfall-, Schaden- und Rückversicherungs-Gesellschaften zu ermöglichen, diesen die Ermächtigung erteilen, vorübergehend in einem von ihm zu genehmigenden Ausmasse Transportrückversicherung zu betreiben.

Der Bund kann, um seine Beteiligung zu ermässigen, durch das Kriegs-Transportamt im Einvernehmen mit dem eidgenössischen Versicherungsamt und der eidgenössischen Finanzverwaltung Retrozessionsverträge mit den vorgenannten Gesellschaften abschliessen.

Art. 6. Soweit die Prämien- und Gebühreneinnahmen des Bundes aus dieser Rückversicherung und aus der Versicherung des Kriegsrisikos von Fluss- und Landtransporten bestimmter Getreidearten und Futtermittel (Bundesratsbeschluss vom 21. August 1939, Art. 4 und 10, Abs. 3) und der Versicherung des Kriegstransportrisikos bestimmter Valoren (Bundesratsbeschluss vom 21. November 1939, Art. 7) sowie der allgemeinen Versicherung des Kriegstransportrisikos schweizerischer Import- und Exportgüter sowie bestimmter Transportmittel (Bundesratsbeschluss vom 27. Dezember 1939, Art. 15) beim Eintritt von Schäden aus dieser Rückdeckung oder aus den andern vorgenannten Versicherungen zu deren Erledigung nicht ausreichen, stellt der Bund vorschussweise die erforderlichen Mittel zur Verfügung.

Soweit die dem Bund aus diesen obgenannten Versicherungen und der erwähnten Beteiligung zukommenden Einnahmen nicht durch den Versicherungszweck beansprucht werden, fliessen sie in die Bundeskasse zu seiner freien Verfügung.

Die Art. 4, 9 und 10, Abs. 3, des Bundesratsbeschlusses vom 21. August 1939 über die Versicherung des Kriegsrisikos von Fluss- und Landtransporten bestimmter Getreidearten und Futtermittel und die Art. 7 und 14 des Bundesratsbeschlusses vom 21. November 1939 über die Versicherung des Kriegstransportrisikos bestimmter Valoren sowie die Art. 15 und 16 des Bundesratsbeschlusses vom 27. Dezember 1939 über die allgemeine Versicherung des Kriegstransportrisikos schweizerischer Import- und Exportgüter sowie bestimmter Transportmittel sind aufgehoben.

Art. 7. Das Kriegs-Transportamt und das eidgenössische Versicherungsamt sind mit dem Vollzug dieses Bundesratsbeschlusses beauftragt.

In allen Fällen, wo nicht Uebereinstimmung zwischen den beteiligten Amtsstellen erzielt werden kann, entscheidet der Bundesrat.

Art. 8. Dieser Bundesratsbeschluss tritt am 1. März 1941 in Kraft.

49. 27. 2. 41.

Verfügung Nr. 1 B

der Sektion für Chemie und Pharmazeutika des Kriegs-Industrie- und -Arbeits-Amtes betreffend die Rationierung von Ia rumänischem Benzin, Benzindestillaten, Benzolkohlenwasserstoffen sowie von Mittelschwerbenzin für chemischen und mechanischen Gebrauch.

(Vom 26. Februar 1941.)

Die Sektion für Chemie und Pharmazeutika des Kriegs-Industrie- und -Arbeits-Amtes, gestützt auf die Verfügung Nr. 4 B des eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements vom 26. Februar 1941 betreffend die Landesversorgung mit flüssigen Kraft- und Brennstoffen und Mineralölen (Versorgung mit Ia rumänischem Benzin, Benzindestillaten und Benzolkohlenwasserstoffen sowie Abgabe von Mittelschwerbenzin für chemischen und mechanischen Gebrauch), verfügt:

I. Mittelschwerbenzin und Ia rumänisches Benzin. **Art. 1.** Die Abgabe und der Bezug von Mittelschwerbenzin und Ia rumänischem Benzin für den chemischen und mechanischen Gebrauch, insbesondere für Reinigungs-, Lösungs- und Extraktionszwecke, dürfen nur gegen vorgängige Auswählung einer von der Sektion für Chemie und Pharmazeutika (hienach Sektion genannt) ausgestellten Bezugsbewilligung erfolgen.

Diese Bezugsbewilligungen sind ausschliesslich im Ausstellungsmonat gültig. Sie sind nicht übertragbar. Auf Mittelschwerbenzin lautende Bewilligungen berechnen sich nicht zum Bezug von Ia rumänischem Benzin oder umgekehrt.

Art. 2. Die Zuteilungen erfolgen in der Regel monatlich. Die Sektion behält sich vor, für kleinere Bezüge eine einmalige Bewilligung auszustellen, die die Quote für mehrere Monate umfasst.

Art. 3. Die kantonalen Zentralstellen für Kriegswirtschaft sind ermächtigt, an Kleinverbraucher von Mittelschwerbenzin für den chemischen und mechanischen Gebrauch Rationierungsausweise der Sektion für Kraft und Wärme abzugeben. Die Zuteilung erfolgt nur in dringenden Fällen und darf 2 Liter pro Monat und Bezüger nicht übersteigen.

II. Benzindestillate und Benzolkohlenwasserstoffe. **Art. 4.** Die Abgabe und der Bezug von Benzindestillaten und Benzolkohlenwasserstoffen sind kontingentiert.

Produzenten, Importeure, Vermittler, Unterlieferanten und Zwischenhändler dürfen diese Produkte nur im Umfang der monatlich von der Sektion festgesetzten Abgabquoten an solche Kunden liefern, die sie bereits in der Stichtzeit vom 1. Juli 1938 bis 30. Juni 1939 bei ihnen bezogen haben.

Die Belieferung anderer Kunden ist nur bei Vorliegen einer schriftlichen Bewilligung der Sektion gestattet.

Art. 5. Die Festsetzung der Quoten erfolgt in der Regel monatlich. Sie werden in Form einer Weisung der Sektion durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt bekanntgegeben.

Werden ausnahmsweise mehrere Quoten gleichzeitig bewilligt, so darf das zugewiesene Gesamtquantum nur im Rahmen der für den betreffenden und die folgenden Monate festgesetzten Quoten verbraucht werden.

Art. 6. Die für einen bestimmten Monat festgesetzten Mengen können nur im Zuteilungsmonat bezogen werden. Ein Uebertrag auf spätere Monate kann nur mit der Zustimmung der Sektion vorgenommen werden.

Art. 7. Die Lieferanten sind verpflichtet, ihre Kunden im Rahmen der Kontingentierungsvorschriften zu beliefern, sofern sie für die branchenübliche Bezahlung des Kaufpreises Gewähr leisten.

Art. 8. Die Uebertragung eines Kontingentes von einem Lieferanten auf den andern bedarf der vorgängigen schriftlichen Genehmigung der Sektion.

Art. 9. Die Lieferanten sind nur ermächtigt, ihre Kunden im Rahmen der Kontingentierungsvorschriften mit denjenigen Produkten zu beliefern, auf die sie Anspruch haben. Ein Ersatz durch andere rationierte Produkte ist nur bei Vorliegen einer schriftlichen Genehmigung der Sektion gestattet.

Art. 10. Bei den Verbrauchern liegende Vorräte an Toluol, die 500 kg übersteigen, sind weiterhin unverändert aufzubewahren; ihre Inangriffnahme ist nur gestützt auf eine vorgängige schriftliche Bewilligung der Sektion gestattet.

III. Allgemeine Bestimmungen. **Art. 11.** Es ist verboten, die in Art. 1 und 4 genannten Produkte, deren Abgabe und Bezug für einen bestimmten Gebrauch erfolgten, zu anderen Zwecken zu verwenden.

Insbesondere dürfen Benzindestillate, Benzolkohlenwasserstoffe und Ia rumänisches Benzin für motorische Zwecke nicht verwendet werden. Dasselbe gilt für Mittelschwerbenzin, sofern dieses für den chemischen und mechanischen Gebrauch zugewiesen wurde. Die Sektion behält sich vor, in speziellen Fällen im Einvernehmen mit der Sektion für Kraft und Wärme Ausnahmen zu bewilligen.

Art. 12. In denjenigen Fällen, in denen die Möglichkeit besteht, Mittelschwerbenzin, Ia rumänisches Benzin, Benzindestillate oder Benzolkohlenwasserstoffe durch nicht rationierte Produkte zu ersetzen, oder rationierte Produkte zurückzugewinnen, behält sich die Sektion vor, den Ersatz oder die Rückgewinnung vorzuschreiben.

Art. 13. Produzenten, Importeure, Vermittler, Unterlieferanten, Zwischenhändler und Verbraucher sind verpflichtet, über den Lagerbestand, den Zugang und Abgang der in Art. 1 und 4 genannten Produkte laufend Buch zu führen.

Für jede Abgabe sind Datum, Art des Produktes, Menge, Name und Adresse des Bezügers einzutragen.

Für jeden Bezug sind Datum, Art des Produktes, Menge, Name und Adresse des Lieferanten aufzuzeichnen; der Verbraucher hat überdies den Verwendungszweck der bezogenen Produkte detailliert festzuhalten.

Art. 14. Zuwiderhandlungen gegen diese Verfügung und die gestützt darauf erlassenen Ausführungsvorschriften und Weisungen werden gemäss Art. 4—9 des Bundesratsbeschlusses vom 21. Februar 1941 über die Landesversorgung mit flüssigen Kraft- und Brennstoffen, Ersatztreibstoffen und Mineralölen geahndet.

Art. 15. Die vorliegende Verfügung tritt am 1. März 1941 in Kraft.

49. 27. 2. 41.

Welsung

der Sektion für Chemie und Pharmazetika des Kriegs-Industrie- und -Arbeits-Amtes über die Zuteilung von Mittelschwerbenzin für den chemischen und mechanischen Gebrauch sowie Benzindestillaten und Benzolkohlenwasserstoffen — Quotenfestsetzung für den Monat März 1941.

Die Sektion für Chemie und Pharmazetika des Kriegs-Industrie- und -Arbeits-Amtes, gestützt auf die Verfügung Nr. 4 B des eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements vom 26. Februar 1941 und in Anwendung ihrer Verfügung Nr. 1 B vom 26. Februar 1941, verfügt:

1. Für den Monat März 1941 wird Mittelschwerbenzin für den chemischen und mechanischen Gebrauch im Rahmen des nachgewiesenen Bedarfs, höchstens aber 60 % der durchschnittlichen Monatsbezüge in der Zeit vom 1. Juli 1938 bis 30. Juni 1939 zugeteilt.

2. Die Lieferanten von Benzindestillaten und Benzolkohlenwasserstoffen sind ermächtigt, an die Kontingentinhaber im März 1941 maximal folgende Mengen zu liefern:

- Gasolin:
 - Leichtbenzin:
 - Siedegrenzbenzin:
 - Rotallin:
 - Diluan:
 - Benzol:
 - Xylol:
 - Solvent-Naphta:
 - White Spirit:
 - Benzin Ph. H.V. und Petroläther:
 - Toluol:
- 60% des durchschnittlichen Monatsbezuges in der Zeit vom 1. Juli 1938 bis 30. Juni 1939.
- 30% des durchschnittlichen Monatsbezuges in der Zeit vom 1. Juli 1938 bis 30. Juni 1939.
- 100% des durchschnittlichen Monatsbezuges in der Zeit vom 1. Juli 1938 bis 30. Juni 1939.
- der chemischen Industrie, sofern Toluol nicht durch andere Produkte ersetzt werden kann, 50 % des durchschnittlichen Monatsbezuges in der Zeit vom 1. Juli 1938 bis 30. Juni 1939; der Lackindustrie 20 % des durchschnittlichen Monatsbezuges in der erwähnten Periode; im letzten Fall können 40 % ersetzt werden durch 20 % Benzol und 20 % Xylol oder Solvent-Naphta.

3. Die Sektion für Chemie und Pharmazetika behält sich vor, die Zuteilung von Benzindestillaten und Benzolkohlenwasserstoffen im Einzelfalle zu reduzieren, sofern die festgesetzte Quote den nachgewiesenen Bedarf übersteigt. 49. 27. 2. 41.

Vereinbarung über den Warenverkehr zwischen der U. S. S. R. und der Schweiz

Nach fünfjährigen Verhandlungen ist am 24. Februar 1941 in Moskau eine Vereinbarung über den Warenverkehr zwischen der Union der Sozialistischen Sowjetrepubliken und der Schweizerischen Eidgenossenschaft abgeschlossen worden. Sie wurde namens der Regierung der Union der Sozialistischen Sowjetrepubliken durch den Volkskommissar für den Aussenhandel A. J. Mikoyan und namens der Schweizerischen Eidgenossenschaft durch den Delegierten für Handelsverträge, Dr. Ebrard, unterzeichnet. Die Vereinbarung tritt unter Vorbehalt der Genehmigung durch die beteiligten Regierungen in Kraft.

Sie bildet die Grundlage für einen weiteren Ausbau der wirtschaftlichen Beziehungen zwischen beiden Ländern. 49. 27. 2. 41.

Accord concernant les échanges commerciaux entre l'U. R. S. S. et la Suisse

Après cinq semaines de négociations, un accord a été conclu à Moscou le 24 février 1941 au sujet des échanges commerciaux entre l'Union des républiques socialistes soviétiques et la Confédération suisse. Il a été signé au nom du gouvernement de l'Union des républiques socialistes soviétiques par le commissaire du peuple au commerce extérieur, M. A. J. Mikoyan, et au nom de la Confédération suisse par M. Ebrard, délégué aux accords commerciaux. L'accord entre en vigueur sous réserve de ratification par les deux gouvernements.

L'accord servira de base au développement ultérieur des relations économiques entre les deux pays. 49. 27. 2. 41.

Accordo sugli scambi commerciali fra l'U. S. R. S. e la Svizzera

Dopo cinque settimane di trattative è stato concluso in Mosca, il 24 febbraio 1941, un accordo sugli scambi commerciali fra l'Unione socialista delle Repubbliche dei Sovieti e la Confederazione Svizzera.

Esso è stato firmato, in nome dell'Unione socialista delle Repubbliche dei Sovieti, dal Commissario del popolo per il commercio coll'estero A. I. Mikoyan e, in nome della Confederazione Svizzera, dal delegato per gli accordi commerciali Dr. Ebrard. L'accordo entra in vigore sotto riserva dell'approvazione da parte dei Governi interessati.

Esso costituisce la base di un'ulteriore elaborazione delle relazioni economiche fra i due paesi. 49. 27. 2. 41.

Export 4 s/s „Jurko Topic“ für direkte Fahrt nach New York

Zirk. Nr. S. 0032.

Das eidgenössische Kriegs-Transportamt teilt mit:

Im Anschluss an unser Zirkular Nr. S. 0030 vom 20. Februar 1941 geben wir bekannt, dass die s/s «Jurko Topic» am 22. Februar 1941 von Lissabon nach Genua ausgelaufen ist. Sie wird voraussichtlich diesen Hafen gegen Monatsende erreichen und etwa am 5. März 1941 für die Aufnahme der Exportgüter bereit sein.

Trotzdem wir noch nicht in der Lage sind, in bezug auf den Verladeanfang ein genaues Datum nennen zu können, empfehlen wir, mit dem Versand der Exportgüter in den nächsten Tagen zu beginnen, damit die Zolloperationen in Genua unverzüglich in Angriff genommen werden können. Wir werden in einem späteren Zirkular das Datum noch bekannt geben, bis zu welchem die Waren spätestens zur Verfügung des Schiffes sein müssen. 49. 27. 2. 41.

Exportation 4 s/s „Jurko Topic“ pour New-York

Circ. n° S. 0032.

L'Office fédéral de guerre pour les transports communique:

A la suite de notre circulaire n° S. 0030 du 20 février 1941, nous faisons savoir que le s/s «Jurko Topic» a quitté Lisbonne pour Gènes le 22 février 1941. Ce vapeur est attendu vers fin courant dans ce dernier port et compte charger les marchandises vers le 5 mars prochain.

Malgré qu'il nous soit encore impossible de fixer une date pour le début du chargement, nous recommandons de commencer ces prochains jours avec les expéditions, afin que les formalités douanières puissent immédiatement commencer à Gènes. Nous indiquerons par une prochaine circulaire la date jusqu'à laquelle les marchandises devront au plus tard être mises à disposition du navire. 49. 27. 2. 41.

**Gesandtschaften und Konsulate
Légations et Consuls — Legazioni e Consolati**

Dem an Stelle des verstorbenen Herrn Oscar Leibundgut zum Honorarkonsul von Schweden in Bern, mit Amtsbefugnis über den Kanton Bern ernannten Herrn Robert Moser wird das Exequatur erteilt.

Dem an Stelle des verstorbenen Grafen Giovanni Lorenzini zum Honorargeneralkonsul der Republik San Marino in Bern, mit Amtsbefugnis über die ganze Schweiz ernannten Marquis Emilio del Sera Fiaschi wird das Exequatur erteilt.

Laut einer Mitteilung der Gesandtschaft von Venezuela hat Herr Walter Bloch, Honorarvizekonsul dieses Landes in Bern, aufgehört, konsularische Funktionen auszuüben. 49. 27. 2. 41.

Le Conseil fédéral a accordé l'exequatur à M. Robert Moser, nommé consul honoraire de Suède à Berne, avec juridiction sur le canton de Berne, en remplacement de M. Oscar Leibundgut, décédé.

Le Conseil fédéral a accordé l'exequatur au marquis Emilio del Sera Fiaschi, nommé consul général honoraire de la république de Saint-Marin à Berne, avec juridiction sur toute la Suisse, en remplacement du comte Giovanni Lorenzini, décédé.

Suivant une communication de la légation de Vénézuéla, M. Walter Bloch, vice-consul honoraire de ce pays à Berne, a cessé d'exercer ses fonctions consulaires. 49. 27. 2. 41.

**Konkurse und Nachlassverträge im Handelsregister eingetragener Firmen
Faillites et concordats de maisons inscrites au registre du commerce**

Februar — 1941 — Février

Kantone Cantons	Konkurse — Faillites			Bestätigte Nachlassverträge Concordats homologués		
	Eröffnungen Ouvertures	Einstellungen Suspensions SchKG 230 ¹⁾	Total	gewöhnliche ordinaires	Pfandnach- Concordats hypothécaires	Total
Zürich	3	2	5	1	—	1
Bern	—	1	1	2	—	2
Luzern	1	1	2	1	—	1
Zug	1	—	1	—	—	—
Basel-Stadt ..	—	1	1	—	—	—
Schaffhausen ..	1	—	1	—	—	—
St. Gallen ...	1	1	2	—	—	—
Graubünden .	1	—	1	—	—	—
Ticino	—	—	—	1	—	1
Vaud	2	5	7	1	—	1
Valais	1	—	1	1	—	1
Neuchâtel....	3	—	3	—	—	—
Genève	2	3	5	—	—	—
Total II. 1941	16	14	30	7	—	7
Total II. 1940	25	20	45	10	—	10
I. — II. 1941	38	25	63	14	1	15
I. — II. 1940	64	36	90	20	—	20

¹⁾ Solort bei Eröffnung mangels Aktiven eingestellt. — Suspensives immédiatement ensuite de défaut d'actif.

Verkehre nach und von Italien

Import aus den Balkanländern via Chiasso. Lager- und Kellerräume mit Geleiseanschluss

DANZAS & Co. A.-G., Chiasso

P 2152

Allgemeine Aargauische Ersparniskasse

Die Generalversammlung hat die

Dividende pro 1940

auf 4 1/2 % festgesetzt. Der Coupon Nr. 25 wird daher mit Fr. 22.50, abzüglich 6 % Coupon- und 5 % Wehrsteuer, eingelöst an unsern Kassen in Aarau, Frick, Muri, Zofingen, Kulm und Murgenthal sowie von sämtlichen Einnehmerstellen. P 397

Die Direktion.

Inserate haben im Schweizerischen Handelsamtsblatt besten Erfolg

Manufacture de Bonneterie de Fleurier S. A., Fleurier

Assemblée générale

convoquée pour le jeudi 27 mars 1941, à 11 h. du matin, au siège social.

ORDRE DU JOUR:

1. Procès-verbal.
2. Adoption des comptes et du bilan au 31 décembre 1940 et décharge aux organes sociaux.
3. Nomination statutaire.
4. Divers.

P 431

Pfandbriefbank schweizerischer Hypothekarinstitute Zürich

Wir kündigen hiermit unsere

4 1/2-%-Pfandbrief-Anleihe, Serie 3, von 1931 von nom. Fr. 20 Millionen
in Uebereinstimmung mit den Anleihsbedingungen zur

Rückzahlung auf den 31. Mai 1941

und verweisen auf die Konversion dieser Anleihe in eine 3 1/2-%-Pfandbrief-Emission, Serie 25, von ebenfalls Fr. 20 Millionen, welche in der Zeit vom 15. bis 25. Februar 1941 öffentlich auflag. Mit dem 31. Mai 1941 hört die Verzinsung der Pfandbriefe Serie 3 auf. Die gekündigten Pfandbriefe dieser Serie werden, soweit sie nicht zur Konversion angemeldet worden sind, vom Verfalltage hinweg gegen Vorweisung der Titel samt den nicht verfallenen Zinscoupons bei den auf den Pfandbriefen vermerkten Zahlstellen spesenfrei eingelöst. P 403

Zürich, den 26. Februar 1941.

Pfandbriefbank
schweizerischer Hypothekarinstitute

Kommanditaktiengesellschaft A. Trüb & Cie. Aarau

Einladung an die Aktionäre zur ordentlichen Generalversammlung
auf Mittwoch, den 12. März 1941, 14 Uhr
im Lokal der Gesellschaft, Aarau

TRAKTANDEN:

1. Protokoll der letzten Generalversammlung.
2. Abnahme der Gewinn- und Verlustrechnung, der Bilanz und des Geschäftsberichtes für 1940.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
4. Entlastung der Verwaltung.
5. Wahl der Kontrollstelle pro 1941.
6. Unvorhergesehenes.

Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Revisorenbericht liegen am Sitze der Gesellschaft zur Einsicht auf.

Zur Teilnahme an der Generalversammlung ist der Ausweis über den Aktienbesitz bis spätestens 10. März 1941 am Sitze der Gesellschaft gegen Aushändigung der Eintrittskarte zu hinterlegen. P 428

Aarau, den 25. Februar 1941.

Die Verwaltung.

American European Securities Company

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le 11 mars 1941, à Jersey City, avec l'ordre du jour suivant: P 480

1. Election des administrateurs pour l'année à venir.
2. Acceptation ou rejet de la proposition faite par le Conseil pour le choix de vérificateurs des comptes indépendants pour 1941.
3. Discussion de toute autre question portée devant l'assemblée.

Les porteurs d'actions ordinaires et privilégiées qui voudraient faire exercer leur droit de vote pour ou contre les propositions figurant à l'ordre du jour, sont priés de déposer leurs titres (certificats inscrits au nom de MM. Dominick & Dominick) jusqu'au 6 mars 1941 aux guichets de: **Messieurs Pietet & Cie, 6, rue Diday, à Genève**, qui tiennent à leur disposition les formulaires de pouvoirs nécessaires.

Gaisse hypothécaire du Canton de Fribourg

Le dividende pour l'exercice 1940 est fixé à 5%. Le coupon n° 34, après déduction de 11% d'impôt fédéral sur les coupons et de défense nationale, est payable dès ce jour par

Fr. 22.25

à nos caisses et auprès de nos correspondants d'épargne. P 421

Fribourg, le 25 février 1941.

Auslandsschweizer

mit langjähriger Praxis in selbständigen Unternehmen
sucht in der Schweiz. P 375

Beteiligung oder Uebernahme eines Geschäftes

Bevorzugte Branchen: Transport, Maschinen
und Werkzeuge, pharmazeutische Artikel.
Offerten unter Chiffre A 50782 Q an Publicitas Basel.

Haben Sie

in Ihrem Reklame-Plan auch
das Schweiz. Handelsamts-
blatt berücksichtigt?

Wenn nicht, empfiehlt
es sich, das Versäumte
nachzuholen.

Korrespondenzen an Schweiz. Handelsamtsblatt, Bern, adressieren. Adresser correspondances à la Feuille officielle suisse du commerce, Berne — Druck Fritz Pochon-Jent A. G., Bern

Einladung zur Versammlung für die Gründung der Schweizerischen Seifenkonvention

Die Sektion für Chemie und Pharmazetika erlässt an die Hersteller von Seifen, Wasch-, Reinigungs- und Entfettungsmittel auf Fettstoffbasis eine

Einladung zur Gründungsversammlung der Schweizerischen Seifenkonvention auf Freitag, den 7. März 1941, im Bürgerhaus in Bern

Traktandenlisten und weitere Unterlagen sind von der einladenden Amtsstelle (Schauplatzstrasse 33, Bern) zu beziehen. P 496

Untermühle Zug in Zug

Einladung zur 43. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre
auf Samstag, den 8. März 1941, nachmittags 14 Uhr
im Bureau der Gesellschaft in Zug

TRAKTANDEN:

1. Protokoll.
2. Geschäftsbericht pro 1940.
3. Abnahme der Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung pro 1940 sowie des Berichtes der Kontrollstelle, Entlastung der Verwaltung und Beschlussfassung über das Rechnungsergebnis.
4. Statutarische Wahlen.

Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung, der Geschäftsbericht und der Bericht der Kontrollstelle liegen vom 27. Februar 1941 an ordnungsgemäss zur Einsicht der Aktionäre auf.

Die Eintrittskarten zu dieser Generalversammlung können unter Vorweisung der Titel auf dem Gesellschaftsbureau bezogen werden. Drei Tage vor der Generalversammlung werden keine Stimmkarten mehr verabfolgt.

Zug, den 25. Februar 1941.

P 416

Der Verwaltungsrat.

Minoteries de Plainpalais S.A.

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le mardi 11 mars 1941, à 16 heures, à la Maison Communale de Plainpalais (Salle des spectacles), Rue de Carouge 52, à Genève.

ORDRE DU JOUR:

1. Rapport du Conseil d'administration.
2. Rapport des commissaires-vérificateurs.
3. Votation sur la conclusion de ces rapports.
4. Election du Conseil d'administration.
5. Election de deux commissaires-vérificateurs et d'un suppléant.
6. Propositions individuelles.

Genève, le 24 février 1941.

Le Conseil d'administration.

N.B. Le rapport des commissaires-vérificateurs, ainsi que le bilan au 31 décembre 1940 et le compte de profits et pertes seront déposés au siège social, Bureau des Minoteries de Plainpalais S.A., où les intéressés pourront en prendre connaissance dès le 28 février 1941.

Tout actionnaire a droit d'assister à l'assemblée générale. Les titres au porteur devront être déposés 8 jours au moins avant la réunion, au siège social, d'où ils pourront être retirés le lendemain de l'assemblée. P 379

Société des Chaux et Ciments de la Suisse Romande, Lausanne

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le vendredi 14 mars 1941, à 15 h., au local de la Bourse de Lausanne, Galeries du commerce. Feuille de présence dès 14 h. 30.

ORDRE DU JOUR:

1. Opérations et nominations statutaires.
2. Révision des statuts.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport des contrôleurs, le rapport de gestion, les propositions concernant l'emploi du bénéfice net sont à la disposition de Messieurs les actionnaires, dès le 4 mars 1941 au siège de la Société, Place St-François 12, à Lausanne, où les cartes d'admission à l'assemblée générale seront délivrées contre justification de la propriété des titres jusqu'au 13 mars 1941. P 405

Lausanne, le 18 février 1941.

Le Conseil d'administration.

Brasserie Beaugard S.A., Lausanne et Fribourg

Selon décision de l'assemblée générale des actionnaires du 24. ert., le dividende 3% pour l'exercice 1939/40 sera payé dès le 25 février 1941 aux guichets de la Banque Cantonale Vaudoise à Lausanne et de ses agences et de la Banque de l'Etat de Fribourg à Fribourg et ses agences par fr. 15.— sous déduction des impôts fédéraux, contre remise du coupon n° 33. P 429